

## Questions et réponses # 15 à # 17 pour la DDP K8A42-14-0001

### Question # 15

#### Questionnaire

1.1. Pouvez-vous fournir une copie du questionnaire [mentionné à l'article a) de la page 12 sur 20 de la demande de propositions (DP)]?

Réponse # 15 - Un exemple a été publié sur [achatsetventes.gc.ca](http://achatsetventes.gc.ca) le 30 juin.

1.2. Si aucune copie du questionnaire n'est disponible, pouvez-vous fournir des indications sur la portée et le niveau de détail des questions sous leur forme actuelle et prévue? Par exemple :

1.2.1. Quel est le nombre total de questions dans la version courante du questionnaire?

1.2.2. Quelle proportion des questions aborde les renseignements généraux et descriptifs par rapport au nombre de questions abordant les détails de fonctionnement : a) des digesteurs; b) des exploitations et des activités agricoles?

a. Questions relatives aux digesteurs : Concernent-elles les intrants du digesteur? Ses extrants? Dans l'affirmative, quels intrants et extrants et à quel niveau de détail et en quelle quantité? P. ex. gaz, énergie, électricité, digestat, taux, volumes, quantités, coûts, prix.

b. Questions relatives à l'exploitation agricole : Concernent-elles les intrants de production agricole? Les extrants agricoles? Dans l'affirmative, quels intrants et extrants et à quel niveau de détail et en quelle quantité? P. ex. taux, volumes, quantités, coûts, prix.

### Question # 16

#### Population

2.1. Au paragraphe 1 de la Portée des travaux, page 11 sur 20 de la DP, on indique qu'une « liste de personnes-ressources... pour les exploitations de biogaz agricole a été établie ». D'après cette liste et tout autre renseignement pertinent, quelle est l'estimation actuelle d'Environnement Canada de la population de digesteurs agricoles au Canada, c.-à-d. le nombre et l'emplacement des digesteurs?

Réponse # 16 - D'après la liste compilée, il existe actuellement 50 biodigesteurs agricoles en fonction ou en développement au Canada. Le plus grand nombre se trouve en Ontario, et le reste est réparti plus ou moins également entre les autres provinces.

2.2. Avez-vous une estimation ou une mesure de l'exactitude ou de la précision avec laquelle la liste mentionnée à la question 2.1 qui précède reflète la population actuelle?

2.2.1. Combien des digesteurs de la liste sont actuellement en fonction?

2.2.2. Combien des digesteurs de la liste sont actuellement au ralenti?

2.2.3. Combien des digesteurs de la liste sont actuellement : a) en développement ou en construction; b) envisagés ou planifiés?

**La liste a été compilée d'après les fournisseurs d'équipements, alors tout ce qu'elle contient est soit en construction, soit à une étape avancée de planification.**

2.3. Quelle est ou quelles sont les sources de la liste de personnes-ressources? Par exemple, la liste est-elle issue :

a. des gouvernements fédéral et/ou provinciaux et des organismes gouvernementaux;

b. d'associations, de groupes et de sources d'entreprises et de l'industrie;

c. d'autres sources?

**Elle provient de la Biogas Association du Canada.**

2.4. Répartition de la liste de personnes-ressources et de la population. Pouvez-vous indiquer la répartition de la liste en fonction de l'un ou l'autre ou de l'ensemble des critères suivants :

- par province?
- par adresse ou lieu précis, p. ex. municipalité, village?
- par taille et par type de digesteur?

**La liste indique la province et le type de marchandise (bœuf, produits laitiers, volaille).**

**Question # 17 -**

#### **Mise à l'essai du questionnaire**

Le questionnaire a-t-il été mis à l'essai sur le terrain, c.-à-d. a-t-il été mis à l'essai auprès des exploitations agricoles et des exploitations de digestion agricole?

**Réponse # 17 - La mise à l'essai du questionnaire est l'un des produits à livrer dans le cadre de ce contrat.**